

# 9. Maja Frankfurt (Oder) - Słubice 9. Mai **EUROPATAG** **DZIEŃ EUROPY**

Gemeinsam Europa gestalten  
Wspólnie kształtować Europę  
2017

## Veranstaltungen für Schulen am Dienstag, 9. Mai 2017

9:00

### Fußgängerzone Słubice

ul. Jedności Robotniczej

### Feierliche Eröffnung

Gestalte deinen Europastern und eröffne mit uns den siebten Frankfurt-Słubicer Europatag! Anschließend Programm auf der Bühne: Theater, Musik, Tanz, Zirkus. | frankfurt-slubice.eu

9:45 – 15:30

### „Brexit“ – Gründe und mögliche Folgen für die Europäische Union

Im Juni 2016 stimmten die Bürger Großbritanniens für den Austritt aus der Europäischen Union. Welche Gründe gab es für den „Brexit“ und welche Folgen könnte er für Europa und die EU haben? Inwiefern unterscheiden sich hierzu die Positionen der Staaten innerhalb der EU, aber auch weiterer Staaten? Debatte für 80 deutsche und polnische Schüler, Anmeldung bis 20.03.2017. | frankfurt-slubice.eu, edic-ffo.euroregion-viadrina.de, europedirect-zielonagora.lubuskie.uw.gov.pl, jeb-bb.de

10:00 – 16:00

### Bolfrashaus

Bischofstr. 1a

### Schatzsuche „Europa auf der Spur“

Welche Orte in der Doppelstadt haben mit der Europäischen Union zu tun? Gemeinsam sammeln wir verschiedene Punkte auf einem Stadtplan und erkundigen diese. Schatzsuche jeweils 2 Stunden, ab 13 Jahren. Anmeldung erforderlich. | pewobe-ffo.de

11:00 – 13:00

### Doppelstadt 2030

Sind dir Stadtführungen zu geschichtsbezogen? Dann interessiert dich vielleicht eine Führung zur Städteplanung aus zukünftiger Perspektive? Führung auf Deutsch oder Polnisch für alle Altersgruppen, Anmeldung erforderlich! | tourismus-ffo.de

12:00 – 13:00

### Landeskunde und Nachbarsprache

Deutsche und polnische Schüler erfahren Spannendes über das Nachbarland und probieren sich aus – Workshop mit Sprachanimation.

9:00 - 11:15 Uhr: Workshop in der Grundschule Mitte | schulen-ff.de/gs-mitte, dpg-brandenburg.de

10:00 – 12:00

### Europa-Universität Viadrina

### Auf der Suche nach Orten des jüdischen Frankfurts

Vom 13. Jahrhundert bis in die 1930er Jahre war die jüdische Gemeinde ein wichtiger Bestandteil des gesellschaftlichen Lebens in Frankfurt (Oder). Wie kann man heute nahezu unsichtbare Spuren im Stadtraum finden und deuten? Mit einem Audioguide, alten Karten und speziellen Aufgaben begeben wir uns auf die Suche. Ab 13 Jahren, Anmeldung erforderlich! | instytut.net

14:00 – 17:30

### Europa und seine Grenzen

Während die Utopie eines „grenzenlosen Europas“ nach wie vor als Ideal diskutiert wird, stehen wir vor der Herausforderung, dass sich „alte“ Grenzen verändern und zu „neuen“ Grenzen führen. Wir skizzieren die Geschichte und Idee eines geeinten Europas und begeben uns auf Spurensuche nach gegenwärtigen Beispielen von europäischen Grenzerfahrungen. | borders-in-motion.de

10.00 – 15.00

### Europe Direct Informationszentrum

Lindenstr. 5

### Tag der offenen Tür

Lernt das EDIC und die Aktivitäten in der Euroregion Pro Europa Viadrina kennen. Außerdem: Möglichkeiten für die Mobilität Jugendlicher innerhalb der EU.

| edic-ffo.euroregion-viadrina.de

10:00 – 11:00

### Collegium Polonicum

ul. Kościuszki 1

### Grenzüberschreitend Einkaufen in der digitalen Welt?

Welche Rechte habe ich, wenn ich grenzüberschreitend einkaufe, wie reklamiere ich richtig? Welche Rechte und Pflichten habe ich, wenn ich im Internet einkaufe oder bestelle? Wie erkenne ich Betrugsmaschen im Internet, wer hilft bei Problemen? Vortrag mit Möglichkeit zum Austausch mit dem Deutsch-Polnischen Verbraucherinformationszentrum. Anmeldung erforderlich! | vzb.de

11:00 – 13:00

### Spiel um Europa

Bei einer Rallye durch das Collegium Polonicum beweist ihr euer Wissen über die Europäische Union, beantwortet Fragen, löst Aufgaben, entziffert Codes und lernt Neues hinzu. 10-12 Jahre, Anmeldung erforderlich! | cp.edu.pl

11:30 – 13:00

### Wissenswettbewerb über Deutschland, Polen und Europa

Wer kennt sich besser in Geschichte, Politik, Gesellschaft und Kultur aus? Arbeitet in Gruppen zusammen und konkurriert um die höchste Punktzahl. 16-18 Jahre, Anmeldung erforderlich! | cp.edu.pl

10:00 – 13:00

### Fußgängerzone Słubice

ul. Jedności Robotniczej

### Europa erleben

Musik, Zirkus und Tanz erleben, außerdem Kinderschminken, Glücksrad und vieles mehr rund um Europa und das Leben in einer europäischen Doppelstadt.

10:00 – 11:30

### Kleist-Forum

Platz der Einheit 1

### Hausführung durchs Kleist Forum

Das Kleist Forum - eine Plattform für Künstler aus Europa und darüber hinaus - heißt internationales Publikum herzlich willkommen. Führung durch das „Wohnzimmer der Stadt“ mit Möglichkeit, das eigene schauspielerische Talent zu entdecken. | muv-ffo.de

11:00

### SMOK

ul. 1 Maja 1

### Europäische Denkmäler

Vernissage einer Ausstellung mit Arbeiten von Schülern des Gimnazjum Nr. 1 und der Technischen Schule. Offene Ausstellung bis 19 Uhr. | galeriaokno.pl

14:00

### Film „Europa Europa“

„Hitlerjunge Salomon“ – internationaler Titel: „Europa Europa“ – ist ein Spielfilm von Agnieszka Holland aus dem Jahr 1990. Er erzählt das Leben des Juden Sally Perel, der als Mitglied der Hitlerjugend die Zeit des Nationalsozialismus in Deutschland überlebte.

| smok.slubice.pl

12:50 – 14:00

### Gimnazjum Nr. 2

ul. Wojska Polskiego 38

### Unser gemeinsames Haus Europa

Wissenswettbewerb über Kultur, Kunst, Sitten und Bräuche in den Ländern der Europäischen Union. Anmeldung erforderlich!

10:00 – 11:00, 12:00 – 13:00

### Kleist-Museum

Faberstr. 6-7

### Spielen verbindet! Spiele aus vergangenen Jahrhunderten

Deutsche und polnische Schüler spielen gemeinsam. Nach einer kurzen Einstimmung auf das Thema werden die Karten gemischt, die Würfelbecher geschüttelt und beginnen die Gänse auf dem Gänsepiel ihren Wettlauf um den Sieg. Spielstunde für 2-12. Klassen, Eintritt pro Schüler: 1 €, Anmeldung erforderlich! | kleist-museum.de

15:00-20:00

### Orthodoxe Kirche

ul. B. Krzywoustego

### Orthodoxe Kirche öffnet ihre Türen

Besichtigung des typisch orthodoxen Kirchbaus mit Möglichkeit, die orthodoxen Riten und Praktiken kennen zu lernen. | slubice.cerkiew.pl

**15:00-18:00**  
Studierendenmeile  
Große Scharrnstraße

### ART an der Grenze 2017

Offene Ausstellungsräume beim Kunstfestival ART an der Grenze 2017 – Kunst aus der Region zum Staunen & Entdecken. Festivalzeitraum: 26.04.-10.05. 2017  
|art-an-der-grenze-ffo.weebly.com

**16:00-19:00**  
Brückenplatz  
Bischofstrasse 10

### Europa-Picknick

Bei Musik und Kunst könnt ihr am Lagerfeuer Speisen aus Polen, Deutschland, der Ukraine und Afghanistan verkosten und gemeinsam Beach-Volleyball und Boule spielen (Spenden erbeten).  
|slubfurt.net, twkslubice.jumelages.org.pl

**17:00-19:00**  
Friedenskirche  
Schulstraße 4a

### 500 Jahre Reformation

Über die Reformation, die Zukunft der Kirche und ökumenische Aktivitäten diskutieren der katholische Pfarrer Prof. Grzegorz Chojnacki und Bischof der Evangelisch-Augsburgischen Kirche in Polen Waldemar Pytel.  
|oec-ff.de

**17.30 – 19.00**  
Volkshochschule Frankfurt (O)  
Gartenstraße 1, Raum 1.07

### Populismus in Europa - Gefahr oder Korrektiv?

Ist Populismus per se eine Gefahr für demokratische Systeme oder eher ein Hinweis auf nicht bearbeitete Probleme? Eine Vortrags- und Diskussionsveranstaltung zu einer aktuellen Debatte mit Gästen aus den Bereichen Journalismus/Politik und Wissenschaft. Vortrags- und Diskussionsveranstaltung, Anmeldung unter vhs-frankfurt-oder.de

### Anlegestelle Frankfurt/Slubice Oderfahrten mit der Zefir

Vom Schiff aus die Doppelstadt kennen lernen.  
Abfahrtszeiten unter: odra2014.pl

**18.00**  
Verbündungshaus Fforst  
Forststr. 4

### Hello from the other side: An outside view on Europe

Many people of different nationalities live in Frankfurt Oder at present. Young people from over 11 countries such as Chile, Argentina, the USA, Russia, Sri Lanka, Mexico and Syria live in the verbuendungshaus fforst. During the discussion we ask them about their vision and motivation to come to Europe and whether their expectations have been met? |fforst.net

### Weitere Veranstaltungen an anderen Tagen

**Montag, 8. Mai 2017**  
**10:00 – 11:30**  
Gimnazjum Nr. 1  
ul. Wojska Polskiego 1

### Wissenswettbewerb zur EU

für Schüler der 7-9. Klasse, die sich für europäische Themen interessieren. Die Besten erhalten einen Preis. Test auf Polnisch, Anmeldung bis 10.04.2017 unter: g1slubice.eu

**Mittwoch, 10. Mai 2016**  
**9:00 – 11:00**  
Gimnazjum Nr. 2  
ul. Wojska Polskiego 38

### Deutsch-polnisches Nordic Walking

Auf unserer Tour durch die Doppelstadt lernt ihr Projekte kennen, die die Europäische Union gefördert hat. Mit Schülern des „Latarnia“-Projekts und weiteren Interessierten.

**Freitag, 12. Mai 2017**  
**19:30**  
Europa-Universität Viadrina  
Europaplatz 1, Gräfin-Dönhoff-Gebäude

### Europäischer Filmabend

mit anschließender Diskussion zur diesjährigen Europa-woche. Eintritt: 5,-/erm. 3,- €.  
|kleines-kino.de, edic-ffo.euroregion-viadrina.de



Preise für Bus & Bahn im Frankfurter Stadtgebiet (Zone AB)  
inkl. grenzüberschreitende Linie 983:

Einfache Fahrt: 1,70 € (ermäßigt 1,20 €)  
Tageskarte: 3,60 € (ermäßigt 2,60 €)  
Gruppenkarte (max. 5 Pers.): 8,10 €  
Ermäßigte Fahrausweise gelten für Kinder von 6 bis einschließlich 14 Jahren.

Preise für Busfahrten  
im Slubicer Stadtgebiet: 1,50 zł

Ceny za autobus i tramwaj na obszarze miejskim we Frankfurcie (strefa AB)  
łącznie z transgraniczną linią 983:

Bilet jednorazowy: 1,70 € (ulgowy 1,20 €)  
Bilet dzienny: 3,60 € (ulgowy 2,60 €)  
Bilet grupowy (maks. 5 os.): 8,10 €  
Bilety ulgowe dotyczą dzieci w wieku od 6 do włącznie 14 lat.

Ceny za autobus na obszarze miejskim w Slubicach: 1,50 zł

(Quelle | Źródło: svf-ffo.de, PTH Transhand Sp. z o.o.)



**Anmeldung  
bis 26. April 2017:**

**Slubicko - Frankfurkie  
Centrum Kooperacji  
Frankfurt - Slubicer  
Kooperationszentrum**

Bischofstraße 1a  
15230 Frankfurt (Oder)  
mail@frankfurt-slubice.eu  
Tel.: + 49 335 606985-0  
+ 48 95 7372064  
Fax: + 49 335 606985-17  
www.frankfurt-slubice.eu



Partner:

Programm 2017: Änderungen vorbehalten.

[www.frankfurt-slubice.eu](http://www.frankfurt-slubice.eu)